

## ¿ESTÁ CERRADA SU INSTALACIÓN POR UN PERÍODO PROLONGADO?

### Recordatorio de Reapertura:

Si su...

- Comercio
- Industria o
- Institucion

cerró debido a la orden Mejor Quédese en Casa, le recomendamos que descargue las tuberías antes de operar.



GRACIAS  
POR QUEDARSE  
EN CASA

## ¡NO OLVIDE DESCARGAR LAS TUBERÍAS!

El agua entregada a hogares e instalaciones comerciales, industriales e institucionales es segura y ha sido tratada para eliminar cualquier virus o bacteria. ***Sin embargo, el agua estancada puede estar presente en los sistemas de tuberías que han estado inactivos durante un período de tiempo significativo.***

**Si su edificio ha cerrado durante la orden Mejor Quédese en Casa del Condado de Ventura**, es importante adoptar un enfoque proactivo para descargar agua y dispositivos durante el cierre prolongado. El agua estancada puede proporcionar condiciones que favorecen la Legionella y otras bacterias asociadas a la biopelícula.

Los desinfectantes como el cloro agregado durante el proceso de tratamiento del agua también se disipará con el tiempo, y si tiene tuberías de plomo, podrían filtrarse al agua estancada.

*Es esencial descargar adecuadamente las tuberías antes de volver a ocupar estos edificios!*

### ¿Quién debería descargar?



ESCUELAS



NEGOCIOS



RESTAURANTES

- Incluyendo **TODOS** los edificios que han estado cerrados por un período prolongado de tiempo. -

¿Qué descargar? ————— Voltear hacia atrás —————



## ¿Que descargar?

Descargue todos los accesorios de agua **fría** y **caliente** para reemplazar el agua dentro de las tuberías de sus edificios con agua fresca.

### Inodoros



**Inodoros**  
Descargue cada inodoro al menos dos veces.



### Grifos Y Duchas



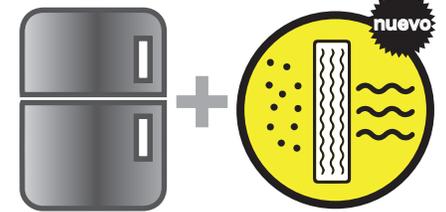
**Grifos / Duchas**  
Deje **correr** agua **fría** a flujo completo durante 2 minutos, luego deje correr agua **caliente** hasta que alcance la temperatura máxima.



### Refrigerador & Maquina de Hielo



**Otros Electrodomésticos**  
Descargue a **flujo completo** para asegurar que el sistema contenga agua fresca si el aparato tiene un filtro, **reemplácelo con un filtro nuevo**.



*siga las pautas del fabricante.*

### Aguas Decorativas



**Características Decorativas de Agua**  
Limpie las superficies en consecuencia.  
**Elimine todo el limo o biopelícula visible.**



*siga las pautas del fabricante.*

**PARA MÁS INFORMACIÓN:**



Actualmente, no existen procedimientos para el lavado de tuberías después de un período prolongado de inactividad. Las recomendaciones anteriores se consideran el proceso mínimo para descargar las tuberías de los edificios al volver a abrir. Recomendamos revisar las guías más actualizadas proporcionadas por la EPA, CDC y AWWA. Los enlaces útiles se pueden encontrar a continuación.

Llame a la División de Agua de Oxnard al (805) 385-8136 o visite nuestro sitio web en [OxnardWater.org](http://OxnardWater.org)



Calleguas  
Municipal Water District:  
(805) 579-7185



- 🔹 **EPA's 3Ts Flushing Best Practices:**  
[https://www.epa.gov/sites/production/files/2018-09/documents/flushing\\_best\\_practices\\_factsheet\\_508.pdf](https://www.epa.gov/sites/production/files/2018-09/documents/flushing_best_practices_factsheet_508.pdf)
- 🔹 **CDC's Guidance for Building Water Systems:**  
<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/php/building-water-system.html>
- 🔹 **AWWA's Shutoffs and Return to Service Guidance:**  
<https://www.awwa.org/Resources-Tools/Resource-Topics/Coronavirus#10681543-shutoffs-and-return-to-service-guidance>